

## بررسی ترکیبات تشکیل دهنده اسانس دو گونه مریم گلی *Salvia macrosiphon* و *Salvia limbata*

غلامرضا بخشی خانیکی<sup>۱</sup>، حسین لاری یزدی<sup>۲</sup>

۱- عضو هیات علمی دانشگاه پیام نور ۲- عضو هیات علمی دانشگاه آزاد اسلامی واحد بروجرد

### The survey of essential oils composition in *Salvia limbata* & *Salvia macrosiphon*

Gholamreza Bakhshi Khaniki, Payame Noor University, Tehran, Iran  
Hossein Lari Yazdi, Islamic Azad University, Branch Brujerd, Iran

#### Abstract

*Salvia macrosiphon* and *Salvia limbata* are important species of the genus *Salvia* which is belong to the family of Lamiaceae (Labiatae). The above mentioned species was collected from southern parts of beautiful area of Zavarijan and Dodangeh region in the city of Brujerd. Essential oil was extracted from the above these two plants by the method of distillation with water in a Clevenger. The collected essential oil was kept in refrigerator and analyzed by GC/MS. Totally, 31 chemical compounds were identified in the essence of each species. The main components in *S. macrosiphon* were Limonen, Alpha - pinene, Spathulenol, Myrcene, Beta-pinene, Beta-caryophyllene and the major in *S. limbata* were Spathulenol, Limonene, Beta - caryophyllene, Myrcene, Beta-pinene and Alpha-pinene.

**Key words:** *Salvia macrosiphon* - *Salvia limbata* - Essential oil

مجله زیست شناسی دانشگاه آزاد اسلامی واحد گرمسار، ۱۳۸۸، دوره ۴، شماره ۱، ۴۲ - ۳۳

### چکیده

مریم گلی لوله ای (*Salvia macrosiphon* L.) و مریم گلی لبه دار (*Salvia limbata* L.) از گونه های مهم جنس سالویا بوده که متعلق به تیره نعناع (Labiatae) می باشند. گونه های فوق در سال ۱۳۸۶ از ارتفاعات منطقه زواریجان و دودانگه شهرستان بروجرد جمع آوری شدند. از گیاهان فوق توسط دستگاه کلونجر به روش تقطیر با آب اسانس گیری شد و طی چندین مرحله اسانس گیری از بخش های مختلف به اندازه کافی اسانس جمع آوری شد و در ظروف مخصوص و در داخل یخچال نگهداری شد. اسانس حاصله توسط دستگاه GC/MS مورد تجزیه و شناسایی قرار گرفت. در اسانس هر کدام از گونه های مذکور ۳۱ ترکیب شناسایی شد. اصلی ترین ترکیبات (ترکیبات شاخص) در اسانس *S. macrosiphon* عبارتند از: لیمونن، آلفاپینن، اسپاتولنول، میرسن، بتاپینن، بتا-کاریوفیلن.

و اصلی ترین ترکیبات (ترکیبات شاخص) در اسانس *S. limbata* عبارتند از: اسپاتولنول و لیمونن و آلفاپینن و بتا-کاریوفیلن و میرسن و بتاپینن.

**واژگان کلیدی:** مریم گلی لوله ای، مریم گلی لبه دار، ترکیبات اسانس

مجله زیست شناسی دانشگاه آزاد اسلامی واحد گرمسار، ۱۳۸۸، دوره ۴، شماره ۱، ۴۲ - ۳۳

مدیترانه ای می رویند. جنس *Salvia* متعلق به خانواده نعناعیان و شامل ۷۰۰ تا ۹۰۰ گونه در سرتاسر جهان می باشد. در ایران ۵۷ گونه از این جنس شناسایی شده است که ۱۷ گونه آنها بومی هستند (Rechinger, 1992). برگهای گونه های سالویا به عنوان گیاه دارویی شهرت دارند. مشهورترین آنها در دنیا *S. officinalis* L. است

### مقدمه

تیره نعناع (Lamiaceae = Labiatae) یکی از بزرگترین تیره های گیاهی است که دارای پراکنش جهانی (به غیر از مناطق قطب شمال و جنوب) می باشد. گیاهان این تیره شامل ۲۰۰ جنس و بیش از ۴۰۰۰ گونه هستند که تقریباً در تمام نقاط جهان بخصوص در نواحی

گرفته بر روی گونه ی *S. multicalulis* از bornyl acetate به عنوان موثرترین ترکیب یاد شده است (Mirza & Ahmadi, 1996). در همین گیاه limonen نیز به عنوان اصلی ترین ترکیب اسانسی اعلام شده است (Ahmadi & Mirza, 2000). ترکیبات اسانسی شاخص گونه ی *S. atropatan* نیز گزارش شده است (میرزا و همکاران، ۱۳۷۵).

در اجرای این پژوهش اهداف مختلفی مد نظر بوده است که در زیر به مهم ترین آنها اشاره می شود: بررسی ترکیبات اسانس دو گونه مورد مطالعه در بخشهای رویشی و زایشی.

مقایسه و بررسی ترکیبات شیمیایی و در صد آنها در اسانس دو گونه فوق. مقایسه ترکیبات اصلی ( موثره ) اسانس و در صد آنها در دو گونه مورد نظر.

### مواد و روشها

در این تحقیق گونه های مریم گلی از مناطق روستایی زواريجان و روستای دودانگه در اواخر اردیبهشت و اوایل خرداد ماه ۸۶ جمع آوری گردید. برای مطالعه و بررسی ترکیبات اسانس گیاهان مورد پژوهش از برگ و سرشاخه های گلدار گیاه به میزان کافی برداشت و در سایه و دمای اتاق خشک گردیدند. همچنین در این مرحله پس از خشک شدن نمونه های گیاهی آنها را پودر و توسط متانول و اتانول عصاره گیری به عمل آمد.

جهت استخراج اسانس برگ و سرشاخه های گلدار *Salvia macrosiphon* و *Salvia limbata* از روش تقطیر با آب استفاده شد. این روش را برای گیاهان خشک یا گیاهانی که در اثر جوشیدن در آب احتمال خراب شدن آنها نمی رود به کار می برند. فرآیند تقطیر در مقدار و ترکیب اسانس تأثیر می گذارد. عمل تقطیر راتاهنگامی که حجم اسانس به دست آمده ثابت مانده و افزایش نیابد ادامه می دهند. مقدار ۶۵ گرم برگ و سرشاخه های گلدار هر نمونه از گیاهان مذکور رابه طور جداگانه با ۵۰۰ میلی لیتر آب مقطر به مدت ۸ ساعت در دستگاه کلونجر اسانس

که برگهای آن به عنوان داروهای گیاهی نیروبخش به کار می روند (Duke, 1989; Ebadi, 2002). گونه های *Salvia* در پزشکی عمومی در سراسر دنیا به کار برده شده اند (Janosik & Czech, 1980). از آنالیز اسانس اندام هوایی *S. officinalis* ۴۳ ترکیب شناسایی شد که بیشترین ترکیب شامل B-Pinene (16%)، Borneol (9/4%)، a-Hamulene (8/4%) و Globulol (9/3%) می باشند (Rustaiyan et al., 1997, 2000). در مطالعات انجام شده بر روی گیاه *S. officinalis* مشخص شد که دو ترکیب Linalol (۳۲-۲۲٪) و Linalol acetate (51-25٪) بیشترین میزان را در بین ترکیب ها به خود اختصاص می دهند (Dzumayer et al., 1995). همچنین ثابت شده است که برگ گیاه *S. officinalis* دارای اسانس، تانن و ماده ای تلخ است (جاوید تاش، ۱۳۷۵). در تحقیقی دیگر روغن های اسانسی جدا شده با تقطیر بخار از قسمت هایی گیاه *S. spinosa* و آنالیز آن با GC و GC/MS ۲۹ ترکیب یافته شد که ۹۹/۵٪ آن شامل ترکیبات  $\beta$ -ocimeni (E) ، (12/3%)،  $\beta$  caryophyllene (10/2%) و isopentyl (9/5%) بوده است (Mirza & Sefidkon, 1999). ترکیبات روغن های اسانسی گونه های *S. nemorosa* و *S. reuterana* نیز گزارش گزاری شده است (Sefidkon & Mirza, 1999).

ترکیبات اسانس گونه *S. aytachii* مورد بررسی قرار گرفت و از ۵۸ ترکیب شناسایی شده، ترکیبات کامفور و سینول بیشترین درصد را داشتند (Baser et al., 1995). اسانس اندام هوایی گونه ی *S. lereifolia* Benth جمع آوری شده از سبزواری به روش GC و GC/MS مورد بررسی قرار گرفت که ۲۲ ترکیب شناسایی گردید. بیشترین ترکیبات تشکیل دهنده اسانس شامل  $\beta$ -Pinene (16/2%)، 1,8-cineol (۲۳/۱٪)،  $\alpha$  Pinene (13/8%) و  $\alpha$ -Candinal (9%) بودند (Rustaiyan et al., 2000). در دیگر مطالعات صورت

زمان بلافاصله شیشه ها به یخچال منتقل و پس از یک ساعت از یخچال خارج و در دمای اتاق قرار داده شدند و پس از ۲۴ ساعت مجدداً این اعمال تکرار شد تا سه مرتبه، بدین ترتیب می توان از این پودرهای گیاهی برای تهیه عصاره ها استفاده کرد. عصاره های متانولی و اتانولی هم با اضافه کردن ۱۰ میلی لیتر متانول و اتانول ۸۰٪ به هریک از شیشه ها و قرار دادن در یخچال به مدت ۲۴ ساعت بدست می آیند که سپس با برداشتن کیسه های محتوی پودرهای گیاهی می توان از عصاره های بدست آمده استفاده کرد (لاری یزدی، ۱۳۸۰، ۱۳۸۴).

### نتایج

نتایج درصد اسانس بدست آمده از اندام های مختلف گیاهان مورد مطالعه از ۶۵ گرم ماده خشک گیاهی به صورت نسبت حجمی - وزنی در جدول ۱ آمده است. نتایج این بررسی نشان میدهد که بیشترین درصد اسانس از گلهای *S. macrosiphon* بوده است در حالیکه کمترین میزان اسانس از برگ گیاه *S. limbata* استخراج گردیده بنابراین در گیاه *S. macrosiphon* بیشترین اسانس بدست آمده از بخشهای هوایی گیاه از گلها استخراج خواهد شد. و در گیاه *S. limbata* نیز بیشترین اسانس از بخشهای هوایی گیاه و از گلها استخراج خواهد شد.

جدول ۱ میزان اسانس دو گونه *S. macrosiphon* و *S. limbata* حاصل از بخشهای رویشی و زايشی بر حسب درصد حجمی - وزنی (میزان درصد اسانس ها بر حسب میلی متر و در تمام آزمونها حاصل ۱۰ تکرار است).

اندام رشد	میزان در صد اسانس بر حسب میلی متر	مقدار نمونه خشک بر حسب گرم
گل <i>S. macrosiphon</i>	۷۶٪	۶۵
برگ <i>S. macrosiphon</i>	۴۶٪	۶۵
گل <i>S. limbata</i>	۶۱٪	۶۵
برگ <i>S. limbata</i>	۳۰٪	۶۵

نتایج حاصل از تجزیه اسانس گل در گیاه *S. macrosiphon*، و برگ این گیاه و همچنین نتایج حاصل از تجزیه اسانس گل در گیاه *S. limbata* و برگ این گیاه در جداول شماره ۲ تا ۵ آمده است که

گیری کردیم. برگها و سرشاخه گلدار خشک به طور جداگانه به همراه آب مقطر به بالن ریخته شده، و به دستگاه کلونجر منتقل می شود. قبلاً از قسمت باز کلونجر *K*، مقداری آب مقطر می ریزیم تا آب به سطح *B* و *J* برسد. در این حال پس از روشن کردن گرم کن، مخلوط آب و برگ یا گلهای خشک شده شروع به جوشیدن می کند و اسانس همراه با آب تبخیر شده و پس از گذاشتن از مبرد به سطح آب *J* می ریزد، پس از ۴ ساعت گرم کن را خاموش و شیر دستگاه را باز کرده تا آب خالی و اسانس که در سطح بالایی قرار دارد از آن جدا گردد. آب خالی شده که در لوله *H* جمع می گردد دارای مقدار بسیار کمی از اسانس است و آب معطر (نامیده می شود. داخل لوله *H* با مقداری هگزان شسته می شود تا اسانس های چسبیده به جداره داخلی لوله از آن جدا گردد. در این مرحله بالن تمیزی را وزن کرده و پس از جدا کردن هگزان حاوی اسانس برای اطمینان از نبود آب مقداری سولفات سدیم به این مخلوط اضافه می گردد. سولفات سدیم تا حدی اضافه می شود که باتکان دادن محلول سولفات سدیم آزادانه حرکت کند. اگر سولفات سدیم حالت توده ای به خود بگیرد و حرکت نکند نشانه آن است که مخلوط هنوز هم آب دارد. در این مرحله محلول حاصل را بلافاصله با کاغذ صافی در بالنی که قبلاً وزن شده صاف می کنیم (لاری یزدی، ۱۳۸۰، ۱۳۸۴) و در شیشه های کوچک که با زورق پوشانده ایم (جهت جلوگیری از نفوذ نور) ریخته و در یخچال می گذاریم تا به دستگاه *Gc/MS* برسانیم. گیاهان جمع آوری شده که در دمای اتاق و در راز نور خورشید کاملاً خشک شده بودند توسط آسیاب برقی بصورت پودر درآمدند، آنگاه برای سترون کردن پودرهای گیاهی بدست آمده از رویش تندالیزاسیون استفاده شد. بدین منظور مقدار ۲ گرم پودر گیاهی از قسمت های رویشی (برگ) و زايشی (گل) گیاهان مورد نظر بصورت مجزا روی یک پارچه نظیف قرار داده و مانند یک کیسه آن را می بندیم و درون ظروف شیشه ای در پیچ دار می گذاریم. سپس این شیشه ها را در بن ماری بادمای ۸۰ درجه سانتی گراد به مدت ۶۰ دقیقه قرار گرفتند و پس از گذشت این

جدول شماره ۲ نتایج حاصل از تجزیه اسانس گل در گیاه *S. macrosiphon* به درصد

شماره	نام ترکیب	RI	در صد مواد در گل
۱	Alpha -Tujene	۹۳۱	۱/۴
۲	Alpha-Pinene	۹۳۵	۶/۸
۳	Camphene	۹۴۷	۳/۵
۴	Beta-Pinene	۹۷۴	۴/۹
۵	Myrcene	۹۸۶	۶/۷
۶	Alpha-Terpinene	۱۰۱۳	۰/۸
۷	Para-Cymene	۱۰۲۰	۰/۷
۸	Limonene	۱۰۲۵	۶/۹
۹	1,8-Cineole	۱۰۲۷	۱/۵
۱۰	Alpha-Terpinolene	۱۰۸۷	۱/۱
۱۱	Linalool	۱۰۹۹	۰/۷
۱۲	Camphor	۱۱۴۳	۲/۱
۱۳	Borneol	۱۱۶۶	۱/۶
۱۴	Terpinen-L-ol	۱۱۷۹	۱/۱
۱۵	Alpha-Terpinole	۱۱۹۲	۳
۱۶	Bornyl-Acetate	۱۲۸۵	۳/۵
۱۷	Alpha-copaene	۱۳۷۲	۰/۵
۱۸	Beta-Elementene	۱۳۸۸	۰/۹
۱۹	Alpha-Gurjuene	۱۰۴۶	۰/۷
۲۰	Beta-Ecaryophyllene	۱۴۱۴	۵/۶
۲۱	Alpha-Hhumulene	۱۴۴۹	۱/۱
۲۲	Germacren-D	۱۴۷۸	۱/۶
۲۳	Beta-Selinene	۱۴۸۵	۱/۲
۲۴	Germacren-B	۱۴۹۱	۰/۸
۲۵	Delta-Cadinene	۱۵۲۶	۲/۷
۲۶	Spathulenol	۱۵۸۹	۶/۸
۲۷	Caryophyllene Oxid	۱۵۹۶	۰/۶
۲۸	Gama-Eudesmol	۱۶۶۰	۰/۸
۲۹	Beta-Eudesol	۱۶۸۶	۲/۳
۳۰	Alpha-Eudesmol	۱۶۸۹	۱/۵
۳۱	Heptacosane	۲۷۰۰	۰/۳
	Total		۷۲

ترکیبات گل و برگ هر یک از این گیاهان شامل ۳۱ ترکیب بوده است. همچنانکه در جداول مورد نظر مشاهده می شود در اسانس گل *S. macrosiphon*، بیشترین ترکیبات شامل: limonene (۶/۹٪)، alpha- (۶/۸٪)، pinen و spathulenol (۶/۸٪)، myrcene (۶/۷٪)، Beta-pinen (۵/۶٪) و Beta-Caryophyllene (۴/۹٪) بوده است (جدول ۲). در اسانس برگ همین گونه بیشترین ترکیبات شامل: Beta- (۶/۸٪)، camphor (۴/۳٪)، spathulenol (۶/۸٪)، piene beta-caryophyllene (۴/۱٪)، Alpha-Limonene (6/1%)، Myrcene (8/1%)، Spathulenol (5/1%)، pinene (5/2%) (جدول ۳). در اسانس گل گونه *S. limbata*، بیشترین ترکیبات شامل: spathulenol (۷/۴٪)، Beta-caryophyllene (۵/۸٪)، limonene (۶/۷٪) و myrcene (۵/۳٪) Alpha-pinene (4/7%) بوده است (جدول ۴). در اسانس برگ همین گونه بیشترین ترکیبات شامل: myrcene (۷/۲٪)، Beta- (۶/۵٪)، spathulenol (۴/۳٪)، limonene (۵/۲٪)، pinene بوده است (جدول ۵ و نمودارهای ۱ تا ۳).

S. جدول شماره ۴ نتایج حاصل از تجزیه اسانس گل در گیاه **limbata** به در صد

شماره	نام ترکیب	RI	در صد مواد در گل
۱	Alpha -Tujene	۹۳۱	۰/۹
۲	Alpha-Pinene	۹۳۵	۴/۷
۳	Camphene	۹۴۷	۲/۳
۴	Beta-Pinene	۹۷۴	۳/۱
۵	Myrcene	۹۸۶	۵/۳
۶	Alpha-Terpinene	۱۰۱۳	۰/۶
۷	Para-Cymene	۱۰۲۰	۰/۴
۸	Limonene	۱۰۲۵	۶/۷
۹	1,8-Cineole	۱۰۲۷	۱/۲
۱۰	Alpha-Terpinolene	۱۰۸۷	۰/۶
۱۱	Linalool	۱۰۹۹	۰/۵
۱۲	Camphor	۱۱۴۳	۱/۸
۱۳	Borneol	۱۱۶۶	۱/۷
۱۴	Terpinen-4-ol	۱۱۷۹	۱/۴
۱۵	Alpha-terpinole	۱۱۹۲	۱/۲
۱۶	Bornyl-Acetate	۱۲۸۵	۳/۲
۱۷	Alpha-copaene	۱۳۷۲	۰/۳
۱۸	Beta-Elemene	۱۳۸۸	۱/۳
۱۹	Alpha-Gurjuene	۱۰۴۶	۰/۴
۲۰	Beta-Caryophyllene	۱۴۱۴	۵/۸
۲۱	Alpha-Humulene	۱۴۴۹	۰/۹
۲۲	Germacren-D	۱۴۷۸	۱/۸
۲۳	Beta-Selinene	۱۴۸۵	۰/۷
۲۴	Germacren-B	۱۴۹۱	۰/۹
۲۵	Delta-Cadinene	۱۵۲۶	۳/۵
۲۶	Spathulenol	۱۵۸۹	۷/۴
۲۷	Caryophyllene Oxid	۱۵۹۶	۰/۸
۲۸	Gama-Eudesmol	۱۶۶۰	۰/۷
۲۹	Beta-Eudesol	۱۶۸۶	۲/۶
۳۰	Alpha-eudesmol	۱۶۸۹	۱/۱
۳۱	Heptacosane	۲۷۰۰	۰/۲
	Total		۶۴

S. جدول شماره ۳ نتایج حاصل از تجزیه اسانس برگ در گیاه **macroisiphon** به درصد

شماره	نام ترکیب	RI	در صد مواد در برگ
۱	Alpha -Tujene	۹۳۱	۳/۲
۲	Alpha-Pinene	۹۳۵	۵/۲
۳	Camphene	۹۴۷	۱/۹
۴	Beta-Pinene	۹۷۴	۶/۸
۵	Myrcene	۹۸۶	۸/۱
۶	Alpha-Terpinene	۱۰۱۳	۰/۵
۷	Para-Cymene	۱۰۲۰	۰/۳
۸	Limonene	۱۰۲۵	۶/۱
۹	1,8-Cineole	۱۰۲۷	۰/۶
۱۰	Alpha-Terpinolene	۱۰۸۷	۰/۴
۱۱	Linallol	۱۰۹۹	۰/۳
۱۲	Camphor	۱۱۴۳	۴/۳
۱۳	Borneol	۱۱۶۶	۱/۱
۱۴	Terpinen-L-ol	۱۱۷۹	۰/۲
۱۵	Alpha-Terpineole	۱۱۹۲	۰/۵
۱۶	Bornyl-Acetate	۱۲۸۵	۲/۸
۱۷	Alpha-Copaene	۱۳۷۲	۰/۲
۱۸	Beta-Elemene	۱۳۸۸	۰/۳
۱۹	Alpha-Gurjuene	۱۰۴۶	۰/۳
۲۰	Beta-Caryophyllene	۱۴۱۴	۴/۱
۲۱	Alpha-Humulene	۱۴۴۹	۰/۶
۲۲	Germacren-D	۱۴۷۸	۳/۱
۲۳	Beta-Selinene	۱۴۸۵	۰/۸
۲۴	Germacren-B	۱۴۹۱	۲/۳
۲۵	Delta-cadinene	۱۵۲۶	۱/۲
۲۶	Spathulenol	۱۵۸۹	۵/۱
۲۷	Caryophyllene oxid	۱۵۹۶	۰/۹
۲۸	Gama-Eudesmol	۱۶۶۰	۰/۳
۲۹	Beta-Eudesol	۱۶۸۶	۱/۷
۳۰	Alpha-Eudesmol	۱۶۸۹	۰/۷
۳۱	Heptacosane	۲۷۰۰	۰/۲
	Total		64/1

اسانسی در برگ آن نیز ۳۱ ترکیب بود که ۶۴/۱٪ از کل ترکیبات اسانسی برگ را شامل می شد. اصلی ترین ترکیب اسانس موجود در گل آن لیمونین بوده که درصد آن در گل ۶/۹٪ می باشد و اصلی ترین ترکیب اسانس موجود در برگ آن myrcene بوده که در صد آن در برگ این گیاه ۸/۱٪ می باشد. پس از این ترکیب، فراوان ترین ترکیب در گل Alpha-pinene و Spathulenol می باشند که در صد هر یک از آنها در گل ۶/۸٪ می باشد و در برگ پس از myrcene، اصلی ترین ترکیب آن Beta-pinene است که درصد آن در برگ آن ۶/۸٪ است (جدول ۱). همچنین ۳۱ ترکیب در اسانس برگ و گل *S. limbata* شناخته شد که مجموعاً ۶۴٪ از کل اسانس گل و ۵۴٪ از کل اسانس برگ آن را تشکیل داده اند و اصلی ترین ترکیب اسانس گل آن (۷/۴) Spathulenol و اصلی ترین ترکیب اسانس برگ آن (۷/۲٪) Myrcene می باشد (جدول ۶).

جدول ۶ بررسی ترکیبات اصلی شناخته شده در گیاه *S.*

*S. limbata* و *macrosiphon*

اندام رشد	تعداد ترکیبات	بیشترین ترکیب	درصد
گل سالویا ماکروزیفون	۳۱	limonene	۶/۹
برگ سالویا ماکروزیفون	۳۱	Myrcene	۸/۱
گل سالویا لیمباتا	۳۱	Spathulenol	7/4
برگ سالویا لیمباتا	۳۱	Myrcene	7/2

بحث

بر طبق گزارش محققان، ترکیبات موجود در گونه های *Salvia* شامل tannins, alkaloids, triterpene, quinines glycosides, saponins و cyanogenic هستند که نتایج ما با این اطلاعات مطابقت دارد (Ulubelen, ۲۰۰۳). اصلی ترین ترکیبات اسانسی گونه ی *S. multicaulis*، camphor, 1,8-cineole بوده است که نتایج ما با نتایج به دست آمده از *S. multicaulis* (Rustayian et al., 2000) مطابقت دارد. *S. macrosiphon* را تشکیل داده اند. این ترکیبات

جدول شماره ۵ نتایج حاصل از تجزیه اسانس برگ در گیاه *S.*

*limbata* به در صد

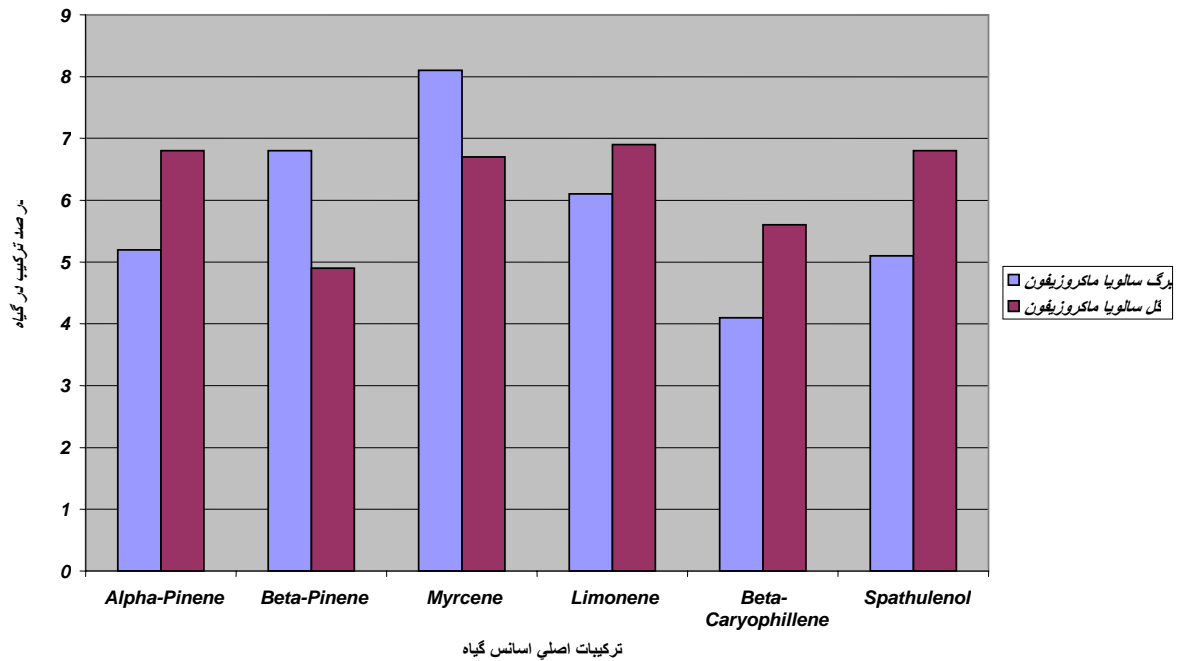
در صد مواد در برگ	RI	نام ترکیب	شماره
۲/۱	۹۳۱	Alpha-Tujene	۱
۳/۴	۹۳۵	Alpha-Pinene	۲
۱/۶	۹۴۷	Camphene	۳
۶/۵	۹۷۴	Beta-Pinene	۴
۷/۲	۹۸۶	Myrcene	۵
۰/۲	۱۰۱۳	Alpha-Terpinene	۶
۰/۱	۱۰۲۰	Para-Cymene	۷
۵/۲	۱۰۲۵	Limonene	۸
۰/۳	۱۰۲۷	1,8-Cineole	۹
۰/۲	۱۰۸۷	Alpha-Terpinolene	۱۰
۰/۶	۱۰۹۹	Linalool	۱۱
۳/۱	۱۱۴۳	Camphor	۱۲
۱/۳	۱۱۶۶	Borneol	۱۳
۰/۳	۱۱۷۹	Terpinen-4-ol	۱۴
۰/۴	۱۱۹۲	Alpha-Terpinole	۱۵
۳/۶	۱۲۸۵	Bornyl-Acetate	۱۶
۰/۱	۱۳۷۲	Alpha-Copaene	۱۷
۰/۴	۱۳۸۸	Beta-Elemene	۱۸
۰/۲	۱۰۴۶	Alpha-Gurjuene	۱۹
۳/۲	۱۴۱۴	Beta-Ecaryophyllene	۲۰
۰/۷	۱۴۴۹	Alpha-Humulene	۲۱
۲/۵	۱۴۷۸	Germacren-D	۲۲
۰/۴	۱۴۸۵	Beta-Selinene	۲۳
۱/۸	۱۴۹۱	Germacren-B	۲۴
۰/۶	۱۵۲۶	Delta-Cadinene	۲۵
۴/۳	۱۵۸۹	Spathulenol	۲۶
۱/۲	۱۵۹۶	Caryophyllene Oxid	۲۷
۰/۴	۱۶۶۰	Gama-Eudesmol	۲۸
۱/۲	۱۶۸۶	Beta-Eudesol	۲۹
۰/۸	۱۶۸۹	Alpha-Eudesmol	۳۰
۰/۱	۲۷۰۰	Heptacosane	۳۱
54		Total	

مطالعات و بررسیهای زمان بازداری (RT) ترکیبها، اندیسهای بازداری کوتاه، طیف جرمی و مقایسه این پارامترها با ترکیبات استاندارد، باعث شناسایی ۳۱ ترکیب شد که مجموعاً ۷۲٪ از کل اسانس گل *S. macrosiphon* را تشکیل داده اند. این ترکیبات

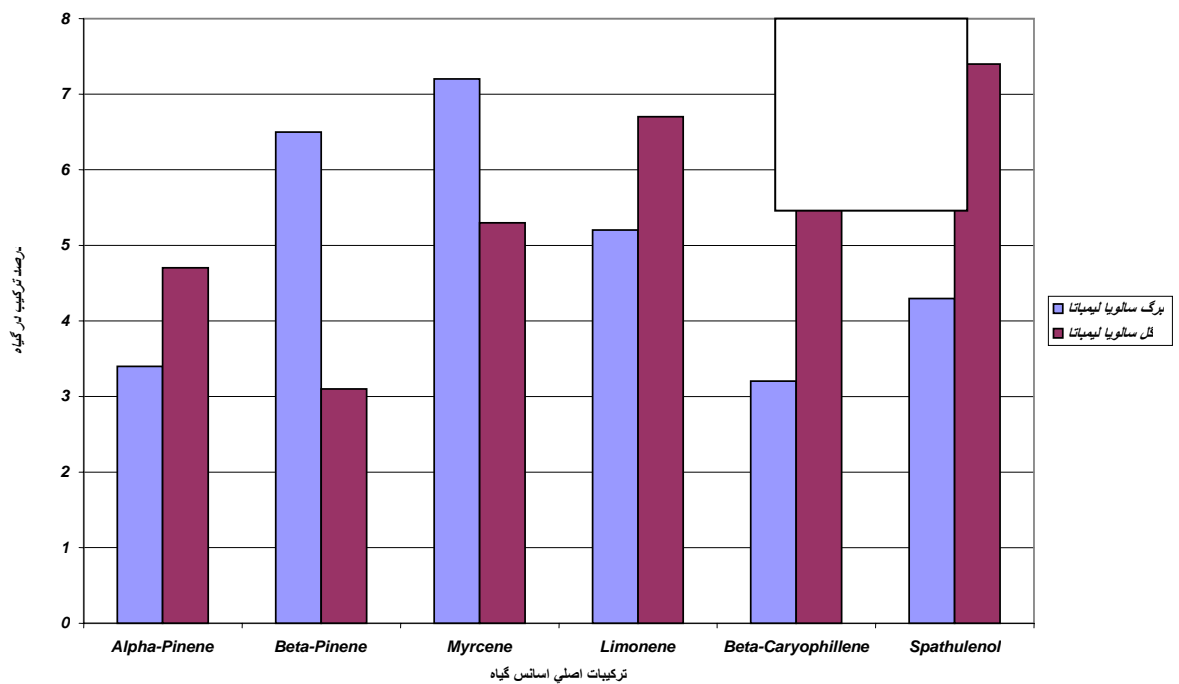
۵ و نمودارهای ۱ تا ۲ مشاهده می شود که ۳ ترکیب اصلی آلفاپینن و اسپاتولنول و بتاکاریوفیلین در اسانس حاصل از اندام های گل و برگ دو گونه مذکور موجود بوده اما درصد آن در آنها متغیر است. به عنوان مثال درصد آلفاپینن در اندام های گل و برگ گونه سالو یا ماکروزیفون به ترتیب ۶/۸ و ۵/۲ درصد بوده و درصد این ماده در اندام های گل و برگ گونه سالویالیلماتا به ترتیب ۴/۷ و ۳/۴ درصد است. همچنین درصد اسپاتولنول در اندام های گل و برگ گونه سالویا لیمبا تا به ترتیب ۷/۴ و ۴/۳ درصد است. و درصد بتاکاریوفیلین در گل و برگ سالویاماکروزیفون به ترتیب ۵/۶ و ۴/۱ درصد و در گل و برگ سالویالیلماتا به ترتیب ۵/۸ و ۳/۲ درصد است. با توجه به موارد فوق مشاهده می شود که مقدار درصد سه ترکیب اصلی مذکور در گل های سالویا ماکروزیفون و سالویالیلماتا بیشتر از برگهای آنهاست. همچنین درصد بتاپینن در اندام های گل و برگ گونه سالویا ماکروزیفون به ترتیب ۴/۹ و ۶/۸ درصد و در اندامهای گل و برگ سالویالیلماتا به ترتیب ۳/۱ و ۶/۵ درصد است. درصد میرسن در اندام های گل و برگ گونه سالویاماکروزیفون به ترتیب ۶/۷ و ۸/۱ درصد و در اندام های گل و برگ سالویالیلماتا به ترتیب ۵/۳ و ۷/۲ درصد است.

*bornyl acetate multicaulis* را به عنوان موثرترین ترکیب گزارش کرده است که آزمایشات ما در مورد گیاه *S. macrosiphon* با این گزارشات مطابقت نمی کند (Ahmadi & Mirza, 2000).

Baser و همکاران (۱۹۹۵) آزمایشات انجام شده با استفاده از آنالیز GC/MS مشخص کرده است که *borneol* بیشترین مقدار را در ترکیبات حاصله از *S. multicaulis* دارا است که نتایج ما مطابقتی با نتایج حاصله از گیاه *S. multicaulis* در این آزمایشات ندارد (Baser et al., 1995). آنالیز اسانس *S. officinalis* توسط Rustaiyan و همکاران (۱۹۹۷)، اطلاعاتی بر خلاف نتایج حاصله از گیاه *S. macrosiphon* داد. همچنین اصلی ترین ترکیبات *S. officinalis* مانول و آلفا توجون اعلام شده است که باز هم با نتایج ما همخوانی ندارد (Pino et al., 1997). همچنین Mirza و همکاران (۱۹۹۹) اصلی ترین ترکیبات دیگر گونه های *Salvia* از جمله گونه های *S. nemorosa* و *S. atropatana*, *S. virgata*, *S. reuterana* -  $\beta$  caryophyllene اعلام شده است که با نتایج ما بر روی گونه ی *S. macrosiphon* برابری می کند (Mirza & Sefidkon, 1999). با توجه به جداول ۱ تا



نمودار ۱ مقایسه نتایج ترکیب اصلی برگ و گل در گیاه *Salvia macrosiphon* به درصد



نمودار ۲- مقایسه نتایج ترکیب اصلی برگ و گل در گیاه *Salvia limbata* م به درصد

بیشترین ترکیب اسانس گل در گیاه سالویا ماکروزیفون، *Limonene* (6/9%) بوده است در حالیکه بیشترین ترکیب اسانس برگ این گیاه *Myrcene* (7/2%) بوده

همانطور که مشاهده شد مقدار درصد دو ترکیب اصلی بتاپینن و میرسن در گل های سالویا ماکروزیفون و سالویا لیمباتا کمتر از برگهای آنهاست. چنانکه می بینیم



(Shahpiri, 2004; Sajjadi & Ghannadi, 2005). از مقایسه ی ترکیبات اصلی مذکور با ترکیبات اصلی سالویاما کروزیفون و سالویالیمباتا مشخص شد که ترکیب اول و دوم به مقدار کم در گیاهان مورد پژوهش ما وجود دارند ولی ترکیب پنجمی به مقدار زیاد در گیاهان مورد پژوهش ما موجود است و ترکیب سوم و چهارم وجود ندارند. در سال ۲۰۰۰ در جریان مطالعه اسانس *S. atropatana*، ترکیبات شاخص شناسایی و گزارش شده است (میرزا و احمدی، ۲۰۰۰). از مطالعه و مقایسه این ترکیبات با ترکیبات شناسایی شده در اسانس دو گونه سالویاما کروزیفون و سالویالیمباتا مشخص شد که ترکیبات Octanoate و  $\beta$ -caryophyllene در گیاهان مورد پژوهش ما نیز شاخص هستند.

#### منابع مورد استفاده

جاوید تاش، ا.، ۱۳۷۵. نتایج کشت گیاه سالویا. مرکز تحقیقات کشاورزی و منابع طبیعی استان فارس.  
لاری یزدی، ح.، ۱۳۸۰. بررسی مواد متشکله در اسانس گیاه *Artemisia annua* جمع آوری شده از مناطق شمالی ایران و برخی عوامل محیطی در تولید ماده ضد مالاریایی آرتیمیزین، رساله دکترای دانشگاه آزاد اسلامی واحد علوم و تحقیقات.  
لاری یزدی، ح.، ۱۳۸۴. بررسی ترکیبات شیمیایی اسانس برگ و گل دو گونه مریم گلی از بروجرد.  
فصلنامه گیاهان دارویی، سال چهارم، شماره شانزدهم.  
میرزا، م.، سفیدکن، ف. و احمدی، ل.، ۱۳۷۵. اسانس های طبیعی. انتشارات مؤسسه تحقیقات جنگلها و مراتع.

Ahmadi, L. and Mirza, M., 2000. Essential oil of *Salvia multicaulis* vahl from Iran. Journal Of Essential Oil Research 81: 350 – 9  
Baser, K. H. C., Beis, S. H. and Ozek, T., 1995. Composition of the Essential oil of *Salvia cryptantha* Martbnet et Aucher ex Benth from Turkey. Journal of Essential Oil Research 126:810-900.

است که درصد ترکیب میرسن در برگ این گیاه بیشتر از درصد ترکیب لیمونن در گل این گیاه است. همچنین بیشترین ترکیب اسانس گل در گیاه سالویالیمباتا، Spathulenol (7/4%) بوده است در حالیکه بیشترین ترکیب اسانس برگ این گیاه Myrcene (7/2%) بوده است که درصد ترکیب اسپاتولنول در گل این گیاه بیشتر از درصد ترکیب میرسن در برگ این گیاه است. همچنین بیشترین ترکیب اسانس گل در گیاه سالویا ماکروزیفون، Limonene است در حالیکه بیشترین ترکیب اسانس گل در گیاه سالویالیمباتا Spathulenol است و بیشترین ترکیب اسانس برگ در گیاه سالویا ماکروزیفون Myrcene است و بیشترین ترکیب اسانس برگ در گیاه سالویالیمباتا نیز Myrcene می باشد که از این نظر با هم مشابهند با این تفاوت که درصد میرسن در برگ گیاه سالویا ماکروزیفون ۸/۱ درصد و در برگ گیاه سالویالیمباتا ۷/۲ درصد می باشد که اندکی کمتر است. همچنین اسپاتولنول ترکیبی است که بیشترین درصد را در گل های هر دو گیاه مورد مطالعه دارد. این ترکیب در اسانس گل های سالویاما کروزیفون ۶/۸ درصد است که البته با درصد Alpha-pinene در گل های این گیاه یکسان است و در اسانس گل های سالویالیمباتا ۷/۴ درصد است. میرسن ترکیبی است که بیشترین درصد را در برگ های هر دو گیاه مورد مطالعه دارد. این ترکیب در اسانس برگ های سالویاما کروزیفون ۸/۱ درصد و در اسانس برگ های سالویالیمباتا ۷/۲ درصد است. نتایج پژوهش ما در ارتباط با ترکیبات اسانس گلها و برگ های سالویا ماکروزیفون و سالویالیمباتا نیز نشان می دهند که میزان درصد بتاکاروفیلن در گل های گیاهان مورد پژوهش بیش از برگ های آنهاست. این ترکیب در گل های سالویاما کروزیفون ۵/۶ درصد و برگ های آن ۴/۱ درصد است و این ترکیب در گل های سالویالیمباتا ۵/۸ درصد است و در برگ های آن ۳/۲ درصد است. طی مطالعه ای اسانس گونه ی *S. rhytidea* بررسی شد و ترکیبات اصلی آن به صورت زیر گزارش گردید  $\alpha$ -copaenene, Terpinene, Spathulenol Sajjadi p- Sabinene, cymene

sage (*Salvia sclarea* L . ). Journal Of Essential Oil Research 81: 11350 – 9

Duke, JA., 1989. Handbook of medicinal herbs, Boca Raton. CRC Precc Inc . P: 420-432.

Dzumayer, KH., Tsibulskaya, L.A, bZenkevick, L.G., Tkachenko, K.G. and Satzyperova, L.F.,1995. Volatiile oil constituents of the Ethipian plant *Salvia schimperi* Benth. Journal of essential oil Research 28: 700-712.

Ebadi, M., 2002. Pharmacodinamic basis of herbal medicine. Boca Raton : CRC Press.

Janosik, I., and Czech, D.,1980. A taxonomic stady of the *Labiatae* and related genera . Pat . Research 145: 584 – 727.

Mirza, M., and Sefidkon, F., 1999. Essential oil composition of two *Salvia* species from Iran , *Salvia nemoroza* L . and *Salvia reuterna* Boiss.

Mirza, M., Ahmadi, L.J., 2000. Composition of the essential oil *Salvia atropata* .

Pino, J.A., Estrarron, M. and Fuentes, V., 1997. Essential oil of Sage (*Salvia officinalis* L. ) grown in Cuba. Journal of Essential Oil. Research 45: 354 – 9 .

Rechinger, K.H., 199219. Flora Iranica . No: 150, Graz: Akademische Druck – u Verlagsanstalt, Graz, Austria.

Rustaiyan, A., Komeilizadeh, H., Masoudi, S. and Jassbe, A. R., 1997. Composition of the Essential oil of *Salvia sahendica* boiss. Journal Of Essential Oil Research 81: 48-56.

Rustaiyan, A., Masoudi, S., Yari, M., Rabbani, M., Motiefar, H.M and Larijani, K ., 2000. Essential oil of *Salvia lereifolia* Benth. Journal Of Essential Oil Research 84: 12-17.

Sajjadi, S.E and Shahpiri, Z., 2004. Chemical composition of the essential oil of *Salvia limbata*. Isfahan University of Medical Sciences, DARU V.12 , No . 3, p . 94– 97.

Sajjadi, E., and Ghannadi, A., 2005. Essential oil of the Persian sage, *Salvia rhytidea* from Isfahan , Iran. . Journal Of Essential Oil Research

Sefidkon , F. , Mirza , M . , 1999. Characterization of an Iran biotype of clary